

## КРАТКА ХАРАКТЕРИСТИКА НА ПРОДУКТА

### 1. ИМЕ НА ЛЕКАРСТВЕНИЯ ПРОДУКТ

Беналгин 500 mg/50 mg/38,75 mg таблетки  
Benalgin 500 mg/50 mg/38,75 mg tablets

БЪЛГАРСКА АГЕНЦИЯ ПО ЛЕКАРСТВАТА	
Кратка характеристика на продукта Приложение 1	
20020546	
Разрешение №	67526
БГ/МА/МР-	17-01-2025
Съобщение №	

### 2. КАЧЕСТВЕН И КОЛИЧЕСТВЕН СЪСТАВ

Всяка таблетка съдържа 500 mg метамизол натрий (metamizole sodium), 50 mg кофеин (caffeine) и 38,75 mg тиаминов хидрохлорид (thiamine hydrochloride).

#### Помощно вещество с известно действие:

Всяка таблетка съдържа 11 mg пшенично нишесте и 36,94 mg натрий.

За пълния списък на помощните вещества вижте точка 6.1.

### 3. ЛЕКАРСТВЕНА ФОРМА

Таблетка

Бели или почти бели, кръгли плоски таблетки с делителна черта от едната страна.

Таблетката може да бъде разделена на две равни дози.

### 4. КЛИНИЧНИ ДАННИ

#### 4.1 Терапевтични показания

Симптоматично лечение на болков синдром при:

- главоболие (мигрена, тензионно главоболие);
- възпалителни и дегенеративни заболявания на опорно-двигателния апарат;
- постоперативни състояния;
- заболявания па периферната нервна система (радикулити, плексити, неврити, невралгия, полиневрити, полиневропатии);
- дисменорея.

#### 4.2 Дозировка и начин на приложение

##### Дозировка

##### Възрастни:

По 1 таблетка 3 пъти дневно.

Дневната доза не трябва да надвишава 6 таблетки.

##### Педиатрична популация

##### Деца от 12 до 16 години:

По ½ - 1 таблетка 3 пъти дневно.

Дневната доза не трябва да надвишава 4 таблетки.



Максимална продължителност на лечебния курс - 3 до 5 дни без консултация с лекар.

#### Специални популации

*Популяция в старческа възраст, изтощени пациенти и пациенти с намален креатининов клирънс  
Данни, свързани с метамизол*

Дозата трябва да се намали при пациенти в старческа възраст, при изтощени пациенти и при пациенти с намален креатининов клирънс, тъй като елиминирането на метаболитните продукти на метамизол може да се удължи.

*Чернодробно или бъбречно увреждане*

*Данни, свързани с метамизол*

Тъй като скоростта на елиминиране на метамизол е намалена, когато бъбрената или чернодробната функция е нарушена, многократни високи дози метамизол трябва да се избягват. Не се налага намаляване на дозата, когато се прилага само за кратко време. Към днешна дата няма достатъчно опит с дългосрочната употреба на метамизол при пациенти с тежко чернодробно и бъбречно увреждане.

#### Начин на приложение

Перорално приложение

#### 4.3 Противопоказания

- Свръхчувствителност към активните вещества или към някое от помощните вещества, изброени в точка 6.1.
- Свръхчувствителност към пиразолонови или пиразолидинови производни;
- Данни за агранулоцитоза, предизвикана от метамизол, други пиразолони или пиразолидини в анамнезата;
- Увредена функция на костния мозък или заболявания на хемopoетичната система
- Чернодробна порфирия;
- Вродена глюкозо-6-фосфат-дехидрогеназна недостатъчност;
- Бронхиална астма;
- Тежки чернодробни и бъбречни заболявания;
- Деца на възраст под 12 години;
- Трети триместър от бременността.

#### 4.4 Специални предупреждения и предпазни мерки при употреба

##### **Агранулоцитоза**

**Лечението с метамизол може да предизвика агранулоцитоза, която може да доведе до летален изход (вж. точка 4.8). Агранулоцитоза може да възникне дори когато при предишна употреба на метамизол не е имало усложнения.**

**Предизвиканата от метамизол агранулоцитоза е идиосинкритична нежелана реакция. Не е зависима от дозата и може да възникне по всяко време в хода на лечението, дори малко след преустановяването на лечението.**

**На пациентите трябва да бъдат дадени указания да преустановят лечението и да потърсят незабавно лекарска помощ, ако се появят симптоми, предполагащи агранулоцитоза напр.**



**висока температура, втрисане, възпалено гърло и болезнени промени в лигавиците, особено в устата, носа и гърлото или в областта на гениталиите или ануса).**

**Ако метамизол се приема за висока температура, някои симптоми на развиваща се агранулоцитоза могат да останат незабелязани. Аналогично, при пациенти, които са на лечение с антибиотици, симптомите също могат да бъдат маскирани.**

**Ако се появят признания и симптоми, предполагащи агранулоцитоза, трябва незабавно да се направи пълна кръвна картина (включително диференциално броене) и лечението трябва да се прекрати до излизането на резултатите. Ако диагнозата се потвърди, лечението не трябва да се възобновява (вж. точка 4.3).**

Продуктът се прилага с внимание при пациенти с нарушена бъбречна и/или чернодробна функция, активна язвена болест, глаукома, ритъмни нарушения, безсъние, тежко главоболие с неясен произход, изразена хранителна или медикаментозна алергия и други атопии.

Кофеин може да повлияе резултатите от тестове с използване на аденоzin или дипиридамол, поради което Беналгин не трябва да се приема най-малко 12 часа преди теста.

Да не се прилага съвместно с други НСПВС и метамизол.

Възможно е да се появи или да се влоши наличното главоболие след продължително аналгетично лечение (>3 месеца) при използване на аналгетици през ден или по-често. Главоболие, причинено от прекалена употреба на аналгетици, не трябва да се лекува с увеличаване на дозата им. В такива случаи аналгетичното лечение трябва да се прекрати след консултация с лекар.

#### **Лекарствено индуцирано чернодробно увреждане**

Съобщени са случаи на остръ хепатит, предимно от хепатоцелуларен тип, при пациенти, лекувани с метамизол, с начало от няколко дни до няколко месеца след започване на лечението. Признанията и симптомите включват повишени чернодробни ензими в серума със или без жълтеница, често в контекста на други реакции на свръхчувствителност към лекарството (напр. кожен обрив, кръвни дискразии, повишена температура и еозинофилия) или придружени от характеристики на автоимунен хепатит. Повечето пациенти са се възстановили при прекратяване на лечението с метамизол; въпреки това в отделни случаи има съобщения за прогресия до остра чернодробна недостатъчност, налагаща чернодробна трансплантиация.

Механизмът на индуцираното от метамизол чернодробно увреждане не е изяснен напълно, но данните показват имуноалергичен механизъм.

Пациентите трябва да бъдат инструктирани да се свържат със своя лекар в случай на поява на симптоми, предполагащи чернодробно увреждане. При такива пациенти употребата на метамизол трябва да се преустанови и да се оцени чернодробната функция.

Метамизол не трябва да се въвежда повторно при пациенти с епизод на чернодробно увреждане по време на лечение с метамизол, при които не е установена друга причина за чернодробното увреждане.

#### **Тежки кожни реакции**

Тежки кожни нежелани реакции (SCARs), включително синдром на Stevens-Johnson (SJS), токсична епидермална некролиза (TEN) и лекарствена реакция с еозинофилия и системни



симптоми (DRESS), които могат да бъдат животозастрашаващи или летални, са съобщавани при лечение с метамизол.

Пациентите трябва да бъдат информирани за признаците и симптомите и да бъдат наблюдавани с повишено внимание за кожни реакции.

Ако се появят признаци и симптоми, които предполагат тези реакции, метамизол трябва да бъде спрян незабавно и никога не трябва да бъде прилаган отново (вж. точка 4.3).

#### **Помощни вещества**

Пшеничното нишесте в този лекарствен продукт съдържа съвсем малки количества глутен (счита се че не съдържа глутен) и е много малко вероятно да предизвика проблеми при пациенти с цъолиакия. Една таблетка съдържа не повече от 1,1 микрограма глутен. Пациенти с алергия към пшеница (различна от цъолиакия) не трябва да приемат този лекарствен продукт.

Този лекарствен продукт съдържа 36,94 mg натрий на таблетка, които са еквивалентни на 1,85% от препоръчителния максимален дневен прием от 2 g натрий за възрастен.

#### **4.5 Взаимодействие с други лекарствени продукти и други форми на взаимодействие**

Комбинирането на Беналгин с други лекарствени продукти изисква повишено внимание, поради съдържанието на метамизол, който при еднократно приложение оказва влияние върху лекарствения метаболизъм, а при продължително приложение е ензимен индуктор.

Метамизол може да индуцира лекарство-метаболизиращи ензими, включително CYP2B6 и CYP3A4. Едновременното приложение на метамизол с бупропион, ефавиренц, метадон, валпроат, циклоспорин, такролимус или сертралин може да доведе до намаляване на плазмените концентрации на тези лекарства с потенциално намаляване на клиничната ефикасност. Поради това се препоръчва повишено внимание при едновременно приложение на метамизол; клиничният отговор и/или нивата на лекарствата трябва да се проследяват по подходящ начин.

При едновременното комбиниране на Беналгин с други аналгетици, антипиретици и противовъзпалителни лекарствени продукти съществува по-висок рисков от възникване на реакции на свръхчувствителност.

При едновременно приложение на Беналгин и продукти, потискащи костномозъчната функция (продукти съдържащи златни соли, противотуморни средства, хлорамфеникол и др.) съществува рисков от увреждане на белия кръвен ред.

Невролептици и транквилизатори потенцират аналгетичния ефект на Беналгин.

Съвместното приложение с хлорпромазин може да предизвика хипотермия.

Някои антидепресанти, перорални контрацептиви, алопуринол забавят разграждането на метамизол и по този начин могат да повишат токсичността на Беналгин.

Метамизол може да намали антитромботичното действие на ацетилсалциловата киселина в ниска доза при едновременната им употреба. Поради това метамизол трябва да се използва с повишено внимание при пациенти, приемащи ниска доза ацетилсалциолова киселина за кардиопротекция.

Едновременното приложение със симпатикомиметици може да предизвика превъзходно на ЦНС.



## **4.6 Фертилитет, бременност и кърмене**

### **Бременност**

Беналгин не се прилага по време на бременност.

### ***Данни, свързани с метамизол***

Налични са само ограничени данни за употребата на метамизол при бременни жени.

Въз основа на публикуваните данни от бременни жени с експозиция на метамизол през първия триместър ( $n = 568$ ), не са установени тератогенни или ембриотоксични ефекти. В отделни случаи, когато не съществуват други възможности за лечение, прилагането на единични дози метамизол може да се допусне през първия и втория триместър. По принцип не се препоръчва прилагането на метамизол през първия и втория триместър. Употребата по време на третия триместър е свързана с фетотоксичност (бъбречно увреждане и констрикция на дуктус артериозус) и следователно употребата на метамизол е противопоказана по време на третия триместър на бременността (вж. точка 4.3). При случайно прилагане на метамизол по време на третия триместър амниотичната течност и дуктус артериозус трябва да се контролират чрез ултразвук и ехокардиография.

Метамизол преминава през плацентарната бариера.

При животни метамизол индуцира репродуктивна токсичност, но не и тератогенност (вж. точка 5.3).

### **Кърмене**

Беналгин не се прилага в периода на кърмене. В случай, че приемането на Беналгин по време на кърмене е наложително, кърменето трябва да се прекрати, тъй като някои от компонентите на продукта се изльзват с майчиното мляко.

### ***Данни, свързани с метамизол***

Продуктите от разграждането на метамизол преминават в кърмата в значителни количества и не може да се изключи рисък за кърмачето. Поради това многократната употреба на метамизол по време на кърмене трябва да се избягва. В случай на еднократно приложение на метамизол, на майките се препоръчва да събират и изхвърлят кърмата в продължение на 48 часа след прилагането на дозата.

## **4.7 Ефекти върху способността за шофиране и работа с машини**

Беналгин не оказва влияние върху извършването на дейности, изискващи повищено внимание като шофиране или работа с машини.

## **4.8 Нежелани лекарствени реакции**

### **Списък на нежеланите реакции**

Тежки кожни нежелани реакции, включително синдром на Stevens-Johnson (SJS), токсична епидермална некролиза (TEN) и лекарствена реакция с еозинофилия и системни симптоми (DRESS) са съобщавани във връзка с лечението с метамизол (вж. точка 4.4).

Честотата на нежеланите реакции е класифицирана както следва: много чести ( $\geq 1/10$  случаи до лекарствата), нечести ( $\geq 1/100$  до  $< 1/10$ ), редки ( $\geq 1/10\ 000$  до  $< 1/1\ 000$ ), много редки ( $< 1/10\ 000$ ), с неизвестна честота (от наличните данни не може да бъде направена оценка).



**Нарушения на кръвта и лимфната система**

С неизвестна честота:      преходна левкопения, агранулоцитоза, хемолитична анемия, пурпра, тромбоцитопения.

**Нарушения на имунната система**

С неизвестна честота:      алергичен шок или други анафилактични реакции.

**Нарушения на нервната система**

С неизвестна честота:      безсъние, световъртеж, повишена възбудимост.

**Сърдечни нарушения**

С неизвестна честота:      тахикардия, палпитации.

**Респираторни, торакални и медиастинални нарушения**

С неизвестна честота:      бронхоспазъм.

**Стомашно-чревни нарушения**

С неизвестна честота:      загуба на апетит, гадене, повръщане, холестаза, иктер.

**Хепатобилиарни нарушения**

С неизвестна честота:      лекарствено индуцирано чернодробно увреждане, включително остръ хепатит, жълтеница, повишени чернодробни ензими (вж. точка 4.4).

**Нарушения на кожата и подкожната тъкан:**

С неизвестна честота:      обрив, пруритус, лекарствена реакция с еозинофилия и системни симптоми (DRESS).

**Съобщаване на подозирани нежелани реакции**

Съобщаването на подозирани нежелани реакции след разрешаване за употреба на лекарствения продукт е важно. Това позволява да продължи наблюдението на съотношението полза/рисък за лекарствения продукт. От медицинските специалисти се изискава да съобщават всяка подозирана нежелана реакция чрез Изпълнителна агенция по лекарствата, ул. „Дамян Груев“ № 8, 1303 София, тел.: 02 8903417, уебсайт: [www.bda.bg](http://www.bda.bg).

#### **4.9 Предозиране**

Симтоми: гадене, повръщане, възбуда, безсъние, главоболие, вертиго, тинитус, мелена и хематемеза, в по-тежки случаи олигурия до анурия, епилептоформени гърчове, агранулоцитоза, апластична или хемолитична анемия, хеморагична диатеза.

Лечение: общи мерки за намаляване на резорбцията - прилагане на еметици, промивка на стомаха, активен въглен, лаксативи. При необходимост се прилага симптоматично лечение. Няма специфичен атидот.



## 5. ФАРМАКОЛОГИЧНИ СВОЙСТВА

### 5.1 Фармакодинамични свойства

Фармакотерапевтична група: Други аналгетици и антипиретици, пиразолони. Метамизол, комбинации, изключващи психолептици, АТС код: N02BB52

Фармакодинамиката на комбинирания продукт Беналгин се обуславя от фармакодинамичните ефекти на неговите компоненти (метамизол, кофеин, тиамин). Метамизол е пиразолоново производно от групата на ненаркотичните аналгетици, което притежава изразен аналгетичен и антипиретичен ефект, умерено противовъзпалително действие и известна спазмолитична активност. Експериментално е доказано, че превишава ефектите на ацетилсалициловата киселина, индометацин, парацетамол. Аналгетичното му действие е както от периферен тип, потискайки синтезата на ендогенните алгогени, така и от централен тип, инхибирайки активността на ноцицептивните неврони в задните рога на гръбначния мозък. Важна роля във фармакологичните ефекти на метамизол играе потискащото му действие върху активността на циклооксигеназа-1 и особено върху циклооксигеназа-2, водещо до понижен синтез на простагландини от арахидонова киселина.

Кофеин има леко изразено стимулиращо въздействие върху ЦНС. Основният ефект на кофеин е вазоконстрикторният, което определя повлияването на някои видове главоболие и артериална хипотония. Самостоятелно той се използва като ободряващо средство, при дихателна депресия на новородени, хипотония, обезитас и др. Счита се, че при някои състояния на болка той оказва и директно аналгетично действие. Кофеин потенцира действието на метамизол като улеснява проникването му в мозъчната тъкан. Поради синергичното си действие с аналгетиците, той често се прилага в комбинации с тях.

Витамин B1 (тиамин) има многостранна функция в обмяната на веществата. Влиза в състава на редица ензими и представлява основна част на молекулата на кокарбоксилазата, катализираща изгарянето на пирогроздената киселина и улесняваща разграждането на въглехидратите. Чрез фосфорилиране се превръща в активната си форма тиаминпирофосфат, който като коензим участва в пентозофосфатния цикъл, декарбоксилирането на алфа-кетокиселините и образуването на ацетил-коензим-А в цикъла на Кребс. В нервната система около 90% от тиамин се съдържа в аксоналните митохондрии, а 10% от него се включва в аксоналните мембрани. Способствайки за декарбоксилирането на пирогроздената киселина, той оказва благоприятен ефект върху възпалителните процеси в нервната система. Тиамин улеснява синтезата на медиатора ацетилхолин и инхибира разграждащия го ензим холинестераза, като по този начин подобрява провеждането на нервните импулси. Прилаган във високи дози той има и известен аналгетичен ефект.

### 5.2 Фармакокинетични свойства

#### Абсорбция

Метамизол се резорбира бързо и пълно в гастроинтестиналния тракт, като достига максимална плазмена концентрация средно 60-90 минути след приема.

Кофеин бързо и напълно се резорбира в stomашно-чревния тракт след перорална употреба.

Максимални плазмени концентрации се достигат около 50-75 минути след приемането му перорално.

#### Разпределение

Метамизол се свързва частично с плазмените протеини.



Кофеин се разпределя бързо във всички тъкани и органи и преминава кръвно-мозъчната и плацентарната бариери. Секретира се в кърмата. Около 17% се свързва с плазмените протеини.

#### Биотрансформация

Метамизол се метаболизира в черния дроб. По пътя на неензимната хидролиза се разгражда до 4-метиламиноантипирин (МАА) с по-нататъшното метаболизиране през активния 4-аминоантипирин (АА) до 4-ацетиламиноантипирин (AAA) – основен метаболит, който се изльчва около 90% през бъбреците и 10% през жълчката, с време на полуживот около 10 часа. Кофеин частично се метаболизира в черния дроб

#### Елиминиране

Метамизол се ескретира чрез бъбреците, като само 3% от изльченото количество е в непроменен вид.

Времето на полуживот на кофеин е 3-4 часа, но достига 80 часа при кърмачета при постъпването му с майчиното мляко. След частично метаболизиране в черния дроб се ескретира с урината.

### **5.3 Предклинични данни за безопасност**

Стойностите на средните летални дози за метамизол при плъхове са > 5000 mg/kg и 3437 mg/kg т.м., съответно след перорално и интраперitoneално приложение. Няма данни за токсични ефекти при хронично приложение, не води до смъртност, промяна в поведението, хистологични промени в органите на експерименталните животни. Има данни за ембриотоксично и тератогенно действие. Кофеин нарушива хромозомното развитие в растителни клетки и в клетъчни култури от бозайници. В клетъчни култури проявява и мутагенен ефект. Вероятно се намесва в процесите на ДНК. Преминава през плацентата и достига у плода същите концентрации, както в майчиния организъм. При превишаване на дозата у бременни има случаи на спонтанни аборт, мъртвородени или преждевременно раждане. Във високи дози, прилаган при експериментални животни има тератогенен ефект.

## **6. ФАРМАЦЕВТИЧНИ ДАННИ**

### **6.1 Списък на помощните вещества**

Микрокристална целулоза,  
Пшенично нишесте,  
Талк,  
Магнезиев стеарат,  
Желатин,  
Колоиден безводен силициев диоксид.

### **6.2 Несъвместимости**

Неприложимо.

### **6.3 Срок на годност**

2 години



#### **6.4 Специални условия на съхранение**

Да се съхранява под 25°C.

#### **6.5 Вид и съдържание на опаковката**

По 10 таблетки в блистер от PVC/AL, PVC/PVDC/Al или PVC/PVDC/PVC/Al фолио, по 1 или 2 блистера в картонена кутия.

По 20 таблетки в блистер от PVC/AL, PVC/PVDC/Al или PVC/PVDC/PVC/Al фолио, по 1 блистер в картонена кутия.

#### **6.6 Специални предпазни мерки при изхвърляне**

Неизползваният лекарствен продукт или отпадъчните материали от него трябва да се изхвърлят в съответствие с местните изисквания.

### **7. ПРИТЕЖАТЕЛ НА РАЗРЕШЕНИЕТО ЗА УПОТРЕБА**

Тева Фарма ЕАД  
ул. „Люба Величкова“ № 9  
1407 София, България

### **8. НОМЕР НА РАЗРЕШЕНИЕТО ЗА УПОТРЕБА**

Reg. № 20020546

### **9. ДАТА НА ПЪРВО РАЗРЕШАВАНЕ/ПОДНОВЯВАНЕ НА РАЗРЕШЕНИЕТО ЗА УПОТРЕБА**

Дата на първо разрешаване: 04.07.2002 г.

Дата на последно подновяване: 09.05.2012 г.

### **10. ДАТА НА АКТУАЛИЗИРАНЕ НА ТЕКСТА**

